

**CONVENIO DE DESCUENTOS PARA LA CAPACITACION EN EL IDIOMA INGLES
ENTRE
Y
EL INSTITUTO CHILENO NORTEAMERICANO**

En Santiago de Chile, a 18 de Enero 2009, entre el Colegio de Arquitectos rol único tributario N°, representada por su, cédula nacional de identidad N°, ambos domiciliados en calle....., de la comuna y ciudad de Santiago, por una parte, y, por la otra, el Instituto Chileno Norteamericano de Cultura, en adelante también individualizado como el “Instituto”, rol único tributario N°81.685.000-2, representado por su Director Ejecutivo don Juan Carlos Correa Ríos, cédula nacional de identidad N° 6.174.303-0, ambos domiciliados en calle Moneda N° 1467, de la comuna y ciudad de Santiago, se acuerda el siguiente convenio:

PRIMERO: El Instituto otorgará a funcionarios de del Colegio de Arquitectos

, y sus familiares directos un descuento en los cursos del 10 y 25 por ciento en los cursos que imparte, según el siguiente detalle:

Curso	Horas	Precio sin convenio	Descuento	Precio convenio
English for Interpersonal Communication (Lunes a Viernes 8:00 a 17:00hrs)	39	\$ 297.000	25%	\$ 222.750
English for Interpersonal Communication (Lunes a Viernes 18:30 en adelante)	39	\$ 297.000	10%	\$ 267.300
English for Personal Development (Lunes a Viernes 8:00 a 17:00 horas)	42	\$ 297.000	25%	\$ 222.750
English for Personal Development (Lunes a Viernes 18:30 en adelante)	42	\$ 297.000	10%	\$ 267.300
Intensivo IC (Lunes a Viernes 9:35 a 11:25hrs)	78	\$ 499.000	20%	\$ 399.200
Intensivo IC (Lunes a Viernes 19:00a20:50hrs)	78	\$ 499.000	10%	\$ 449.100
Práctica Comunicación Oral (Lunes a Viernes 8:00 a 17:00 horas)	39	\$ 297.000	25%	\$ 222.750
Práctica Comunicación Oral (Lunes a Viernes 18:30 en adelante)	39	\$ 297.000	10%	\$ 267.300
Pre-TOEFL y TOEFL	42	\$ 343.000	10%	\$ 308.700

SEGUNDO: PROPUESTA ECONÓMICA del Colegio de Arquitectos en dependencias de la empresa, individuales y grupales.

N° de Alumnos	Curso 45 cronológicas	Valor Hora curso por N. de participantes	Valor por Alumno
Individual	841.800	18.707	841.800
2 alumnos	863.010	19.178	431.505
3 alumnos	888.850.-	19.752	296.283
4 alumnos	919.540	20.434	229.885
5 alumnos	955.430	21.232	191.086
6 alumnos	996.950	22.154	166.142
7 alumnos	1.044.686	23.215	149.237
8 alumnos	1.099.260	24.428	137408

La evaluación diagnóstica será sin costo para la empresa, no hay costo de matrícula y los textos, materiales y CD's están incluidos en el valor final.

TERCERO: Cursos Plan Central son aquellos que se imparten mediante las modalidades pedagógicas que el Instituto ofrece al público en general, según sus niveles de conocimientos y disponibilidades de tiempo. **Cursos Especiales son aquellos diseñados especialmente por el Instituto para atender las necesidades específicas de uno o más grupos de alumnos y que se realizarán en dependencias de la Empresa, dentro del perímetro Américo Vespucio.**

CUARTO: El Instituto determinará el nivel de conocimientos de los participantes en todos los cursos mediante una evaluación de diagnóstico oral, sin cargo para los alumnos.

QUINTO: Virtual Classroom.

Además del apoyo permanente del profesor y de los materiales para las clases, los alumnos contarán con una plataforma virtual de apoyo en la página web del Instituto, la que les permitirá a los alumnos desde cualquier lugar acceder a:

- Ejercicios de comprensión auditiva, gramática, lectura y vocabulario
- Anuncios de actividades culturales
- Documentos en inglés, con cápsulas de ejercicios y vocabulario
- Últimas adquisiciones de su Biblioteca
- Newsletter, la publicación del Instituto
- Links a sitios de ejercicios en inglés
- Juegos en inglés

Una cuenta Help para responder dudas de los alumnos, etc.

SEXTO: El Instituto aceptará las siguientes formas de pago: contado, tres cheques, y crédito, dependiendo del programa que tome el alumno, tarjeta de crédito, cuotas comercio. Cabe mencionar al respecto que, en el caso de cursos abiertos, será el propio trabajador alumno el responsable del pago correspondiente, accediendo a los descuentos del presente convenio, en función a que el Instituto verifique, con el certificado correspondiente, la calidad de trabajador perteneciente a Prodemu.

En el caso de cursos especiales (cerrados para la empresa), el pago será contra factura.

SEPTIMO: El Instituto enviará a Prodemu, el certificado de situación final de los cursos, diez días después de finalizado.

OCTAVO: Todos los alumnos participantes de los cursos de Inglés dictados por el Instituto, adquieren la calidad de socio del Instituto y tendrán acceso a todas las actividades culturales habituales que éste realiza, por ejemplo:

- a) Exposiciones de pintura, fotografía, etc.
- b) Ciclos de cine
- c) Conciertos de música clásica, moderna y jazz, etc.
- d) Mesas redondas, conferencias y charlas sobre diversos temas.

El Instituto otorgará acceso libre a su Centro de Información y Biblioteca, con especial atención en:

- a) Student's Corner con material audiovisual exclusivo para los alumnos.
- b) Biblioteca Comercial con información actualizada de empresas y universidades norteamericanas.
- c) Préstamo domiciliario de una importante colección de autores clásicos y modernos que reflejan la sociedad y cultura norteamericana.
- d) Asesorías para Estudios Internacionales.

NOVENO: La Empresa, por los medios que su área Gestión de Personas lo determine, se compromete a difundir y promocionar este convenio.

DECIMO: Los valores mencionados en este convenio se reajustarán en las mismas fechas y tiempo que el Instituto lo determine.

DECIMO PRIMERO: Este convenio tendrá duración de un año a partir de su suscripción y se renovará tácita y sucesivamente por iguales períodos, a menos que cualquiera de las partes manifieste a la otra su intención de ponerle término, lo que deberá hacerse por escrito y con al menos treinta días de anticipación a cada vencimiento.

DECIMO SEGUNDO: Para conformidad y en señal de aceptación, las partes firman dos ejemplares iguales de este convenio, uno de los cuales queda en poder de , y el otro en poder del Instituto.

Contacto: Rosa Aceituno Cabello
Coordinadora de Programa
6777102 / 85036791

Juan Carlos Correa Ríos
Director Ejecutivo
Instituto Chileno Norteamericano